

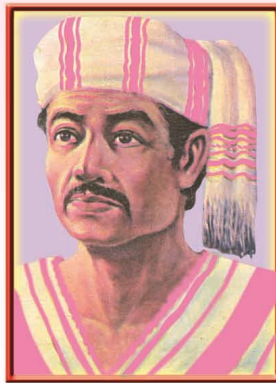
လျှောက်လှမ်း

GO FORWARD

ပျက်စီးချက်အတွက်အတိုးပေး

ယွှမ်းတင်စီမံခန့်ခွဲရေး
ထိပ်ယာဘက်မနေလုပ်.
စံတင်ပွားအံ့စရာလေးစီ
ဒီသီးကလဲတော်ဆူညါ
တကုန်. ၂၀၁၈.၀၄.၁၅.

လါမာ ၂၀၁၈



*Happy
Mother's
Day!*



မိဘအဖွဲ့အစည်း - လါမာ(၁၃)သိ

ဗဟိုဌာနအဖွဲ့အစည်း - လါမာ(၂၀)သိ

ပိတ်ပင်အဖွဲ့အစည်း - လါမာ (၂၇)သိ

ပွားကညီဘုရားဝေဂ္ဂျာန် (၂၀၁၈)နံ့တင်တိမ်ထူ
လာထီၣ်ပွဲၤထီၣ်လၢဒိၣ်န့ၣ်ဒုၣ်အတၢ်ဒိၣ်တုၣ်ဒိၣ်ပွဲၤ
အံးဖူးၣ်ၤၤၤ, မးသဲၣ်ၤၤၤၤ, မးသဲၣ်ၤၤၤၤ ၂၀:၂၈, နယုမယၤၤၤ ၆:၁၁,

အံးဒီးထၢၣ်တၢ်ကွဲး

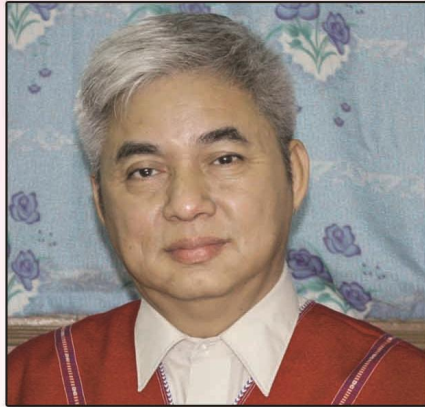
ကစၢ်ယွၤဟ့ၣ်ပုၤတၢ်ဆၢ
မူဘၣ်တုၤလၢ(၂၀၁၈)နံ့, လၢ
ဂ့ၤဆိၣ်ဝါန့ၣ်လီၤ. ပုၤအါဂၤ
ကစံအပူၤတဖၣ် အုၣ်အသး
ကတီၤ မိၢ်အတၢ်အိၣ်မူလၢ
တၢ်အဲၣ်လီၤလီၤလီၤလးန့ၣ်
မုၢ်နံၤလီၤဆီ
၂၀၁၈)မိၢ်အမုၢ်နံၤ, (၂၀.၅.
ဒီး(၂၇. ၅. ၂၀၁၈) ပိၣ်မုၢ်
တၢ်အိၣ်ဖိၣ်တဖၣ် သးကျဲၤ မၤ
ကျဲၤလီၤဆီလၢ တၢ်မၤလၢကပီၤ
ဘျၢထံပွဲၤထီၣ်အနံ့(၁၉၀)လံ. တၢ်အံၤ
တူၢ်လိာ်ကစၢ်ယွၤအတၢ်အုၣ်က့ၤခိၣ်က့ၤ, ကဲထီၣ်ကစၢ်ခရံၣ်အပျီၣ်အဘီၣ်ဒီး မၤတ့ၢ်လံတၢ်သးခုကစီၣ်အတၢ်မၤ
လၢ အနံ့(၁၉၀)အတီၢ်ပူၤန့ၣ်လီၤ. ခါဆူညါစ့ၢ်ကိး တၢ်သးဆူၣ်လၢခရံၣ်အဘီၣ်မုၢ်တၢ်သးခုကစီၣ်အကီၢ် ကကဲၤ
ကပျီၤထီၣ်လၢဟီၣ်ခိၣ်ဒိဘျၢ, နၤလၢနလီၢ်, ယၤလၢယလီၢ်န့ၣ်လီၤ.



ကတီၢ်လုၢ်ဒိၣ်ပွဲၤဒိၣ်လၢ ပကအိၣ်
မုၢ်အပူၤပွဲၤဒီး ယွၤအတၢ်ဆိၣ်
အတၢ်ကွဲးလၢလဲၤဆူညါမဲး
လၢကစၢ်ယွၤအတၢ်ကတဲာ်
အလီၣ်ဖျါထီၣ်ကစၢ်ယွၤအ
လီၤ.
တဖၣ်လၢအမုၢ်ဝဲ(၁၃.၅.
၂၀၁၈) ဖုသုၣ်ဖျါအမုၢ်နံၤ
အမုၢ်နံၤန့ၣ် ကညီဘုရား
တၢ်ဘျၢတၢ်ဘါအတၢ်ရဲၣ်တၢ်
ယွၤအကီၢ်န့ၣ်လီၤ. ဖုသုၣ်ဖျါဒီး
မုၢ်ပဂံၢ်ထီၣ်က့ၤ ပပုၤကညီ တကလုာ်
တူၢ်လိာ်ကစၢ်ယွၤအတၢ်အုၣ်က့ၤခိၣ်က့ၤ, ကဲထီၣ်ကစၢ်ခရံၣ်အပျီၣ်အဘီၣ်ဒီး မၤတ့ၢ်လံတၢ်သးခုကစီၣ်အတၢ်မၤ
လၢ အနံ့(၁၉၀)အတီၢ်ပူၤန့ၣ်လီၤ. ခါဆူညါစ့ၢ်ကိး တၢ်သးဆူၣ်လၢခရံၣ်အဘီၣ်မုၢ်တၢ်သးခုကစီၣ်အကီၢ် ကကဲၤ
ကပျီၤထီၣ်လၢဟီၣ်ခိၣ်ဒိဘျၢ, နၤလၢနလီၢ်, ယၤလၢယလီၢ်န့ၣ်လီၤ.

ပိၣ်မုၢ်တဂၤလၢအလူလီၤသိန့ၣ်မူ နၢ်ဒုၣ်နီၢ်လုၢ်ဒိၣ်ပွဲၤဒိၣ်လၢ ကစၢ်ယုၣ်ဂ္ဂးခရံၣ်အခိၣ်အဖိခိၣ်န့ၣ် မုၢ်ပုၤလၢ
အမၤလၢကပီၤယွၤ ဒ်အမၤဝဲသ့အသိးန့ၣ်လီၤ. ကစၢ်ယုၣ်ဂ္ဂးခရံၣ် တူၢ်လိာ်တၢ်မၤဂ့ၤတမံၤအံၤန့ၣ်လီၤ. လၢတၢ်အိၣ်
ဖိၣ်အတၢ်ဖဲးတၢ်မၤအပူၤစ့ၢ်ကိး ပသးခုထံၣ်ဘၣ်ပိၣ်မုၢ်အါဂၤ ဟံၣ်ဖိၣ်မၤသကိးတၢ်ပွဲၤဒီးတၢ်ယုးယီၣ်, တၢ်သးခုလၢ
ကစၢ်အပူၤန့ၣ်လီၤ. ပိၣ်မုၢ်တဖၣ်ကရၢကရီၤထီၣ်တ့ၢ်လံအသး မၤသကိးတၢ်ဃုဃုဖိးဖိးလၢ တၢ်သးခုကစီၣ်
ကိးကပၤဒဲးန့ၣ်လီၤ. တၢ်အိၣ်ဖိၣ်တဖၣ် ထၢဖိၣ်တၢ်မၤဘျၢလီၤဆီ လၢဖုသုၣ်ဖျါအမုၢ်နံၤဒီး ပိၣ်မုၢ်အမုၢ်နံၤစ့ၢ်ကိး
လီၤ. လၢတၢ်မၤသကိးဒ်အံၤအပိ ကဲထီၣ်တၢ်ဂံၢ်တၢ်ဘါလၢ ကစၢ် အဘီၣ်မုၢ်တၢ်ဖဲးတၢ်မၤအပူၤဒိၣ်ဒိၣ်ကလဲာ်န့ၣ်လီၤ.
မံကစၢ်ယွၤကမၤပွဲၤပသးဒီး တၢ်သးခုလၢကစၢ်အပူၤတက့ၢ်.

နိဗ္ဗိတိတိ



ပစံးဘျူးယွၤလၢ ယွၤမၤတၢ်အိၣ်လၢပဝဲပုၤကညီဖိသ့ၣ်တဖၣ် ပကမ့ၢ်ပုၤမၤသကိးတၢ်လၢဘီၣ်တၢ်သးခုကစီၣ်တၢ်မၤအဂီၢ် လၢကျဲအါဘိအဃိန့ၣ်လီၤ. တၢ်သးခုကစီၣ်လၢပဒီးန့ၢ်ဘၣ်အံၤ မ့ၢ်တၢ်န့ၢ်သါတမံလၢပပုၤကလုာ်တဖၣ်ကဟံးဃၢ်ဒီး ကဲထီၣ်တၢ်အုၣ်သးလၢ ယွၤဘီၣ်မ့ၢ်အဂီၢ်န့ၣ်လီၤ.

ပုၤကညီဘျာထံခဝုၣ်အိၣ်ဒီး ဖုသ့ၣ်ဖျါအမုၢ်နံၤဖဲလါမ့ၢ်အပူၤဒီး ဒုးသ့ၣ်နီၣ်ထီၣ်က့ၤ ပပုၤကလုာ်လၢအဒီးန့ၢ်ဘၣ်တၢ်သးခုကစီၣ်ဒီး ရၤလီၤတၢ်သးခုကစီၣ်လၢ ပုၤဂုၤပုၤဂၤဒ်သိးကဒီးန့ၢ်ဘၣ်တၢ်အုၣ်က့ၤခိၣ်က့ၤန့ၣ်လီၤ. မုၢ်နံၤလီၤဆီအံၤ ပအိၣ်ဒီးတၢ်ရဲၣ်တၢ်ကျဲလၢ တၢ်ဒုးသ့ၣ်ညါခဝုၣ်တၢ်သးခုကစီၣ်အတၢ်မၤ ခိဖျါခဝုၣ်တၢ်စးလၢ အလဲၤတုၤဆူတၢ်အိၣ်ဖိၣ်သ့ၣ်တဖၣ်အသိး, တၢ်ရဲၣ်တၢ်ကျဲလၢတၢ်အိၣ်ဖိၣ်သ့ၣ်တဖၣ် မၤဝဲ ဖုသ့ၣ်ဖျါမုၢ်နံၤအံၤ မ့ၢ်လၢတၢ်သးခုကစီၣ်အဂီၢ်စ့ၢ်ကိးန့ၣ်လီၤ.

တၢ်သးခုကစီၣ်တၢ်မၤခိဖျါ ဖုသ့ၣ်ဖျါမုၢ်နံၤအံၤ မ့ၢ်တၢ်ကစီၣ်ကဖိထီၣ်ယွၤအတၢ်မၤလၢ တၢ်ဖံးသကိးမၤသကိးတၢ်လၢ ဘီၣ်တၢ်သးခုကစီၣ်တၢ်မၤအဃိ လၢပနီၢ်ကစၢ်ဒၣ်ပဝဲမ့ၢ်ဂုၤ, လၢပဟံၣ်ပဃီမ့ၢ်ဂုၤ, လၢပတၢ်အိၣ်ဖိၣ်မ့ၢ်ဂုၤ, ပကမ့ၢ်ပုၤအုၣ်အသးခိဖျါ တၢ်ဖံးသကိးမၤသကိးတၢ်လၢ ယွၤဘီၣ်မ့ၢ်တၢ်သးခုကစီၣ်အဂီၢ် မ့ၢ်တၢ်ဆၢမုၢ်လၢဒီးမ့ၢ်တၢ်စံးဘျူးဆၢက့ၤဘၣ် ခဝုၣ်ဖိလံၤကိးဂၤန့ၣ်လီၤ.

ပုၤဒီးတၢ်ဆၢဂုၤအါ

စဲမစၢ်
နိဗ္ဗိတိ
ပုၤကညီဘျာထံခဝုၣ်

ကီၢ်ဆိထံးကမ္ပူၢ်တၢ်အိၣ်ဖိၣ်(၁၄၄)ဘျီတဘျီ



ကီၢ်တၢ်အိၣ်ဖိၣ်အံၤ ဘၣ်တၢ်မၤအီၤဖဲဆိဝါဒကညီဘျီထံး
ခရၢ်တၢ်အိၣ်ဖိၣ်, လါမၤရး(၂၇)တုၤ (၃၀)သီၣ်န့ၣ်လီၤ. တၢ်တီၢ်ထူမ့ၢ်ဝဲ
“လၢထီၣ်ပံၤထီၣ်လၢအိၣ်န့ၣ်အတၢ်အိၣ်ဖိၣ်ပံၤ” န့ၣ်လီၤ.

တၢ်အိၣ်ဖိၣ်တၢ်ရဲၣ်တၢ်ကျဲၤ ဘၣ်တၢ်မၤအီၤဖဲလါမၤရး (၂၇)
သီ ဟါ(၆)န့ၣ်ရံၣ်န့ၣ်လီၤ. တၢ်ရဲၣ်တၢ်ကျဲၤတဘျီအံၤ ပုၤဟၤလီၤဆ့ၣ်နီၤ
မ့ၢ် သရၣ်အိၣ်ဒီးကထာၣ်ထံဖိနံၤ, ပုၤကတိၤနီၣ်တံခံအတၢ်ကတိၤမ့ၢ်
သရၣ်အိၣ်ဒီးကထာၣ်ဝါဝါဒုၢ်, ပုၤထုကဖၣ် လၢသရၣ်အိၣ်ဟူဆၢဒီး
ဆိၣ်ဂုၤပျၢ်က့ၤတၢ်လၢ သရၣ်အိၣ်ထံမူန့ၣ်လီၤ. ဖဲဟါတၢ်ရဲၣ်တၢ်ကျဲၤ
တဖၣ်ဝံၤန့ၣ် အိၣ်စ့ၢ်ကီးဒီး ဝဲကျဲၤလၢသးစၢ်တၢ်မၤအီၤ ကီၢ်
တဖၣ်ဒီး ခရၢ်ဖိတၢ်ကူၣ်ဘၣ်ကူၣ်သ့တၢ်ပြၢတဖၣ်လီၤ. ဖဲလါမၤရး(၃၀)
သီတနံၣ်တဘျီ ပုၤစံၣ်တဲၤတဲၤလီၤတၢ် ဘါဖးဒိၣ်အကတီၢ်န့ၣ် ပုၤဟ့ၣ်
တၢ်ကစီဉ်လၢသရၣ်အိၣ်ဆၣ်မူရံမိၣ် (KBCUSA ကရၢ်အိၣ်)န့ၣ်လီၤ.

ဖဲတၢ်အိၣ်ဖိၣ်အဆၢကတီၢ်န့ၣ် တၢ်အိၣ်ဖိၣ်ဖိတဖၣ်လၢ
ဆၣ်မ့ၢ်ပၤကရူၢ်, လၢမၤထံးတၢ်အိၣ်ဖိၣ်, တီၣ်မ့ၢ်ဒၢတၢ်အိၣ်ဖိၣ်,
ခ့ၣ်ပုၤတၢ်အိၣ်ဖိၣ်, ဖျးဒိၣ်တၢ်အိၣ်ဖိၣ်, ထံစၣ်ခံတၢ်မၤလီၤ, ဘိၣ်န့ၣ်ဒၢ

တၢ်မၤလီၤ, ဆၢထံးတၢ်မၤလီၤဒီးယုၢ်ဂီၤလီၤဒၢတၢ်မၤလီၤတဖၣ် ဘၣ်ယုၢ်မ့ၢ်
ဟးဖျိးန့ၣ်လီၤ. ပုၤယုၢ်မ့ၢ်ဟးဖျိးအိၣ်ဝဲ (၂၂၃၉)ကန့ၣ်လီၤ.

ကီၢ်ဆိထံးဒိၣ်န့ၣ်လၢ(၂၀၁၈-၂၀၂၀)န့ၣ်တဖၣ် မ့ၢ်ဝဲ ကီၢ်အိၣ်
သရၣ်အိၣ်ထံမူ, ကီၢ်အိၣ်စၢၤ(၁) သရၣ်အိၣ်စိၤက့ၣ်, ကီၢ်အိၣ်စၢၤ(၂)
သရၣ်အိၣ်ဒီးကထာၣ်ဝါဝါဒုၢ်, ကီၢ်န့ၣ်ရွဲၣ်သရၣ်အိၣ်ဒီးကထာၣ်ထံဖိနံၤ,
ကီၢ်န့ၣ်ရွဲၣ်စၢၤ သရၣ်အိၣ်ဟူဆၢ, ပုၤဟၤစ့ သရၣ်မုၢ်ဆၢမူဖီ, ပုၤ
ဟၤစ့စၢၤ သရၣ်ကီး(ဒ်)ဂုၤလၢ, ခရၢ်ဖိတၢ်ကူၣ်ဘၣ်ကူၣ်သ့ပုၤန့ၣ်တၢ်
သရၣ်မုၢ်မ့ၢ်လၢပုၤဒီးပုၤန့ၣ်တၢ်စၢၤ သရၣ်မုၢ်သလံမ့ၢ်ဖိန့ၣ်လီၤ.

ကီၢ်ဆိထံးပုၤ အိၣ်ဒီးကရူၢ်(၉)ကရူၢ်ဒီးတနံၣ်အံၤ ကီၢ်
တၢ်အိၣ်ဖိၣ်န့ၣ် ပီၣ်ပံးဒၢကရူၢ်, မီၣ်သ့ပုၤအိၣ်ကရူၢ်ဒီး ကျိးဖျၢၣ်
ကရူၢ်ဟ်ဖိၣ်တူၢ်လီၤဝဲလီၤ. လၢခံတနံၣ်န့ၣ် ကဘၣ်တၢ်တူၢ်လီၤအီၤလၢ
ဆၣ်မ့ၢ်ပၤကရူၢ်န့ၣ်လီၤ. တၢ်အိၣ်ဖိၣ်တဘျီအံၤ ပုၤဆဲးလီၤမံၤအိၣ်ဝဲ
(၇၆၇)ကလီၤ. သရၣ်မုၢ်အိၣ်တ့ၣ်မ့ၢ်ဖျၢၣ် (ထးထီၣ်ရၤလီၤလံာ်လံာ်
ပုၤန့ၣ်တၢ်) ဒီးသရၣ်အိၣ်ဒီးကထာၣ်ဖိစဲးသ့(တၢ်ဒုးအိၣ်ထီၣ်ထီၣ်ဒိၣ်န့ၣ်
ဝဲကျဲၤပုၤန့ၣ်တၢ်)လဲၤဝဲဒ်ခ့ၣ်ဂ့ၢ်အဆၢစးန့ၣ်လီၤ.



ကိုပိုင်သန်ယုဝတီကမ္ဘာ့တၢ်အိန်ဖိုင်(၁၃၁)ဘိတဘျီ



ကိုတၢ်အိန်ဖိုင်အံၤ ဘၣ်တၢ်မၤအီၤဖဲ လါမာရး(၂၁-၂၅, ၂၀၁၈)န့ၤ, အဲယွၢ်တၢ်အိန်ဖိုင်န့ၤလီၤ. တၢ်တီၢ်ထူမ့ၢ်ဝဲ “လၢထီၣ်ပဲၤထီၣ်လၢဒိၣ်န့ၢ်အတၢ်ဒိၣ်တုၢ်ဒိၣ်ပဲၤ” န့ၤလီၤ. တနံၣ်အံၤအဲယွၢ်ကညီဘျာထံတၢ်အိန်ဖိုင်ပဲၤထီၣ် (၁၅၀)နံၣ်, ကျဲးစးကရၢဒီးတီၢ်မုၢ်ကရၢ (၁၂၅)နံၣ်ယုဘလံၤန့ၤလီၤ. ကိုပိုင်သန်ယုဝတီတၢ်အိန်ဖိုင်သကိးတၢ်အိန်ဖိုင်အပူၤ ကဝီၤအိန်(၄)ကဝီၤ, တၢ်အိန်ဖိုင်အိန် အဖု(၆၀) တၢ်အိန်ဖိုင်ဖဲလၢကအိန်(၅၄၆၁)က, ကိုသရၢသမိ ခဲလၢကအိန်

(၁၅၅)က တၢ်မၤဖိခဲလၢကအိန်(၇၃)ကန့ၤလီၤ. သရၢဒိၣ်ကွၢ်လၢယီၤသးတီ (သရၢသမိဝဲၤကျိၤပုၤန့ၢ်တၢ်), သရၢထူကဝီၤ(တၢ်သးခကစီၣ်ဒီးမံးရၢဝဲၤကျိၤပုၤန့ၢ်တၢ်) လဲၤဒ်ပုၤကညီဘျာထံခဝၣ်ရၢၣ်ခၢၣ်စးန့ၤလီၤ. တနံၣ်အံၤပုၤဟံထီၣ်တၢ်အိန်ဖိုင်ခဲလၢက (၄၃၁)ကန့ၤလီၤ. တၢ်မၤဘျုးန့ၢ်ဝဲဒၣ်(၁,၄၅၁,၅၅၀)ဘးန့ၤလီၤ. နံၣ်လၢကဟံ (၂၀၁၉)နံၣ်ကိုတၢ်အိန်ဖိုင်ကဘၣ်ဖဲ စးကွမိလးကဝီၤ, ဟိယံတၢ်အိန်ဖိုင်လီၤ.

ကိုဟိကတးကမ္ဘာ့တၢ်အိန်ဖိုင်ပးဒိန်(၁၅၉)ဘိတဘျီ



ကိုတၢ်အိန်ဖိုင်အံၤ ဘၣ်တၢ်မၤအီၤဖဲကိုသၢ် တၢ်အိန်ဖိုင်, ထးဒီကဝီၤ စးထီၣ်ဖဲလါမာရး(၂၇)သီဟိတုၤ(၃၀)သီဟိ, (၂၀၁၈)နံၣ် န့ၤလီၤ. တၢ်တီၢ်ထူမ့ၢ်ဝဲဒၣ် “လဲၤတၢ်တုၤအကတၢ်” (အနယုလး ၁၂: ၁၃, လိာ် ၂:၁၀)န့ၤလီၤ. တၢ်အိန်ဖိုင်ပးဒိန်တဘျီအံၤ အိန်ဒီး တၢ်ဘျုးသကိး ဘိသကိးအဆၢကတီၢ်ဒီး တၢ်အိန်ဖိုင်အဆၢကတီၢ်တဖၣ်န့ၤလီၤ. ဖဲတၢ်ဘျုးတၢ်ဘိအဆၢကတီၢ်အိန်ဒီးတၢ်ကစီၣ်တဖၣ်, ကဝီၤ(၆)ကဝီၤခွဲယၢၣ်အမုၢ်တဖၣ်န့ၤလီၤ.

- အိန်စွာ်ကီးဒီးတၢ်မလၢကပီၤအတၢ်ရံၣ်တၢ်ကျဲၤတဖၣ်လၢအမ့ၢ်
 - တၢ်မလၢကပီၤကီၢ်ခိၣ်လၢအမၤတၢ်တၢ်သရၣ်ဒိၣ်မိၤဂ့ၤ
 - တၢ်မလၢကပီၤ သရၣ်သမိၤသ့ၣ်ကသးပုၤတဖၣ်
 - တၢ်မလၢကပီၤကီၢ်ခိၣ်လၢ အမၤန့ၢ်ခိၣ်ဖး(၁) ဝဲ ၁၀၀၀၀ ကရူၢ်တၢ်သးဝံၣ်ပြၢ
 - တၢ်မလၢကပီၤ သရၣ်သရၣ်မုၢ်(၄)၀၀၀ လၢအမၤန့ၢ်လံာ်အုၣ်သး လၢတၢ်မလိလံာ်စီဆံၣ်ဖျါတၢ်ကွဲး
 - တၢ်မလၢကပီၤ ဖိသၣ်လၢအဖျါထီၣ်အတီၤ(၁၀)ယုၢ်ဒီးတၢ်လၢကပီၤတဖၣ်လၢ အမ့ၢ်တၢ်လၢကပီၤ(၄)ဘုၣ်,(၃)ဘုၣ်, (၂)ဘုၣ်, (၁)ဘုၣ်,ခဲလၢ်အိၣ်ဝဲ(၃၂)၀၀၀န့ၢ်လီၤ.
- ဖျါတၢ်ပုၤတၢ်ပြၢ, ဖျါတၢ်ယံာ်လွံၢ်တၢ်ပြၢ, ကရူၢ်တၢ်သးဝံၣ်ပြၢ တဖၣ် ဘၣ်တၢ်ဟ့ၣ်ဂံၢ်ဟ့ၣ်ဘါအီၤလၢကမ့ၢ်အါအါဂီၢ်န့ၢ်လီၤ.

တၢ်အိၣ်ဖျါဖးဒိၣ်တဘျီအံၤ သရၣ်သမိၤဒီးကမ့ၢ်ခဲလၢ်ဟံၣ်ဖျါ နီၣ်ဂံၢ်အိၣ်ဝဲ(၅၀၀)၀၀န့ၢ်လီၤ. ဘၣ်စးလၢအဟံၣ်ဆူ ကီၢ်ဟီၤကတး ကမ့ၢ်တၢ်အိၣ်ဖျါတဖၣ် မ့ၢ်ဝဲ, သရၣ်ဒိၣ်ယုၢ်ဒီးမုၢ်ဒီး သရၣ်မုၢ်ဒီးဖိၣ်ဒု (ပုၤကညီဘျာထံၣ်ၣ်ၣ်ၣ်ဘၣ်စး), သရၣ်ဘျးမူတီ(ကီၢ်ပုၤသံၣ်သံၣ်ယုၢ်ဝတံၣ်ဘၣ်စး), သရၣ်ဒိၣ်လုၤမိ(ကီၢ်ပသံၣ်မိမုၢ်ဒီးဘၣ်စး) ဒီး သရၣ်ဒိၣ်မိၣ်မိၣ်ဒီးအမၤ (ကီၢ်မိမုၢ်ဒီးဘၣ်စး)တဖၣ်န့ၢ်လီၤ.

တၢ်အိၣ်ဖျါဖးဒိၣ်ဒီတကတီၢ် ထးဒီကပီၤဖိလံာ်ပျါဘီၣ်တဖၣ် အိၣ်ဒီးတၢ်တူၢ်လံာ်မုၢ်အလၢအပုၤလီၤ. ကီၢ်အံၤအိၣ်ဒီးကပီၤ(၆)ကပီၤ, တၢ်အိၣ်ဖျါ(၁၁၃)ဖျါ, တၢ်အိၣ်ဖျါဖိ (၁၇၀၀၀)ဘျီန့ၢ်လီၤ. အိၣ်စွာ်ကီးဒီးလံာ်စီဆံၣ်က့ၢ်, ဝဲကျဲၤဒီးကရၢဟံၣ်ဖျါ(၈)ခါ, တမ့ၢ်ကရၢဒီး ကီးအဲးတမၢၣ်ကညီဘျာထံၣ်ၣ်ၣ်တၢ်အိၣ်ဖျါတဖၣ်န့ၢ်လီၤ.

သရၣ်မုၢ်ဒီးဖိၣ်ဒု(၁.၀၀၀၀၀ ဝဲကျဲၤ)

ကီၢ်တီၢ်အုၣ်သၣ်တီၣ်ဘျဲမိၤပုၤကမ့ၢ်တၢ်အိၣ်ဖျါဖးဒိၣ်(၁၆၂)ဘျီတဘျီ



ကီၢ်တၢ်အိၣ်ဖျါအံၤ ဘၣ်တၢ်မအီၤဖဲ, ကစၢ်တၢ်ပူၤဖျါ, ပုၤလုၢ်ခံ, ချၢၣ်မုၢ်ယါ, ပသီပုၤသဝီဖဲ လါမၢ်ရး(၂၉)သီ တုၤလါအုၣ်ဖျါ (၁)သီန့ၢ်လီၤ. တၢ်တီၢ်ထူမုၢ်ဝဲ "ဟံၣ်ဆံၣ်သးမၤယုၤ အတၢ်မလၢအကလုာ်တီတုၤအကတၢ်" န့ၢ်လီၤ. တၢ်အိၣ်ဖျါကတီၢ်အိၣ်ဒီးဝဲကျဲၤတၢ်ဘုၣ်တၢ်ဘါ, တၢ်ဖဲးတၢ်မအတၢ်ဟံၣ်ဖျါ, တၢ်ဟ့ၣ်လီၤလံာ်အုၣ်သး ဆူတၢ်မလိလံာ်စီဆံၣ်ကွဲး, ပုၤဖျါထီၣ်(၅)၀၀၀န့ၢ်လီၤ. အိၣ်စွာ်ကီးဒီးတၢ်သးဝံၣ် ယံာ်လွံၢ်ပြၢ, ယံာ်ယိးပြၢ, ချဲယၢၣ်တၢ်ပြၢ တဖၣ်န့ၢ်လီၤ. အိၣ်ဒီးတၢ်ဟံၣ်ဆံၣ်ခိၣ်န့ၢ်အသီ တဝီလၢ (၂၀၁၉-၂၀၂၁)န့ၢ်အဂီၢ် စုၢ်ကီးန့ၢ်လီၤ. ကီၢ်တၢ်အိၣ်ဖျါတဘျီအံၤ ပုၤဟဲဆဲးလီၤမံၤ ခဲလၢ်အိၣ်ဝဲ(၁၂၄၄)၀၀၀န့ၢ်လီၤ. ပုၤကညီဘျာထံၣ်ၣ်ၣ်ဘၣ်စး သရၣ်အဲးဒီး သရၣ်မုၢ်ကွဲးပလုတဖၣ် လဲၤတုၤအိၣ် ရူၤလီၤဟံၣ် ဘျီသကီးဘါသကီးတၢ်န့ၢ်လီၤ.



ကီၢ်တၢ်အိၣ်ဖီၣ်အံၤ ဘၣ်တၢ်မၤအိၣ်ဖီၣ်(၈၃)ဘျီတဘျီ



ကီၢ်တၢ်အိၣ်ဖီၣ်အံၤ ဘၣ်တၢ်မၤအိၣ်ဖီၣ်(၈၃)သီ တုၤလါအုၣ်ဖျၢၣ် (၁)သီ (၂၀၁၈)န့ၣ်ဖဲ ပုၤလိၣ်ကဝီၤလိၣ်ခါၣ်သးန့ၣ်လိၣ် တၢ်တီၢ်ထူမ့ၢ်ဖဲ “လၢထီၣ်ပုၤထီၣ်လၢခါၣ်န့ၣ်အတၢ်ဒိၣ်တုၢ်ဒိၣ်ပုၤ” န့ၣ်လိၣ်. ပုၤဖျါ တၢ်မၤလိၣ်စိဆံ့ ဒီဖျါတၢ်ကွဲး အိၣ်ဖီၣ်(၁၀)ဂၤ န့ၣ်လိၣ်. ဖိလံၤသ့ၣ်စၢ်သးဘီၣ် လၢဒီးဘျၢထံအိၣ်ဖီၣ်(၁၁)ဂၤန့ၣ်လိၣ်. ဖဲကီၢ်တၢ်အိၣ်ဖီၣ်အကတီၢ် အိၣ်စ့ၢ်ကီးဒီးတၢ်ဟံစိဆံ့ကျိၣ်ဘီထံၣ်တၢ်ဘါ သရိုၣ် ဖဲလါအုၣ်ဖျၢၣ်(၁)သီ, (၂၀၁၈)န့ၣ်ဂီၤအဆၢကတီၢ်န့ၣ်လိၣ်.

လၢပုၤကညီဘျၢထံၣ်ခဝုၣ်ရၢၣ်ခါၣ်စး သရၣ်ဒိၣ်ဒီးကထၢၣ် စဲမစၢၣ် (ခဝုၣ်ရၢၣ်န့ၣ်ခွဲၣ်), သရၣ်သီတူၢ်(ခဝုၣ်ရၢၣ်ဝဲၤဒၢးဒိၣ်), သရၣ် ရုဘီ(ဝဲၤကျိၤလၢသးစၢ်တၢ်မၤအိၣ်ဖီၣ်,ဝဲၤဒၢးဒိၣ်)ဒီး သရၣ်မုၢ်ဖဲလါ (တၢ်ကတီၢ်ကတီၢ်ဒုးအိၣ်ထီၣ်ထီၣ်ဒိၣ်န့ၣ်)တဖၣ် လဲၤတုၤဆူကီၢ် တၢ်အိၣ်ဖီၣ်အံၤန့ၣ်လိၣ်. လၢကီၢ်တၢ်အိၣ်ဖီၣ်တဘျီအံၤ ပုၤဟဲးဆဲးလိၣ် မံၤအိၣ်ဖီၣ် (၃၄၀)ဂၤန့ၣ်လိၣ်.

ကီၢ် တက့ၣ်ကမ့ၢ် တၢ်အိၣ်ဖီၣ်(၁၆၅)ဘျီတဘျီ



ကီၢ်တၢ်အိၣ်ဖီၣ်အံၤ ဘၣ်တၢ်မၤအိၣ်ဖီၣ် ဖဲလုၣ်ပုၤဒိၣ်တၢ်အိၣ်ဖီၣ်, အမၣ်ပီၣ်လဲၣ်တၢ်သးခုကစီၣ်ကဝီၤ ဖဲလါမံၤရး(၂၀-၂၅, ၂၀၁၈)န့ၣ် န့ၣ်လိၣ်. တၢ်တီၢ်ထူ မ့ၢ်ဖဲ “လၢထီၣ်ပုၤထီၣ်လၢခါၣ်န့ၣ်အတၢ်ဒိၣ်တုၢ်ဒိၣ်ပုၤ” န့ၣ်လိၣ်. တၢ်အိၣ်ဖီၣ်တဘျီအံၤ အိၣ်ဒီးခရ်ဖိတၢ် ကူၣ်ဘၣ်ကူၣ်သ့ဝဲၤကျိၤ န့ၣ်(၅၀)ယုဘလံၤအမ့ၢ် ဘၣ်တၢ်မၤအိၣ်ဖီၣ် ဖဲ(၂၂-၂၄)သီဂီၤ, တၢ်မၤလၢကဝီၤ ပုၤမၤတၢ်သးခုကစီၣ် ပုၤထီၣ်(၂၅,၄၀, ၅၀)န့ၣ်ဒီး တၢ်မၤလၢကဝီၤ သရၣ်ကျၢစ့ (တၢ်သ့ၣ် ဒိၣ်ပုၤန့ၣ်တၢ်) လၢအိၣ်ဘုးလၢတၢ်ဖဲတၢ်မၤဒီး ယုထၢထီၣ်သရၣ်ဖျါမူ န့ၣ်လိၣ်. တၢ်ဟ့ၣ်လိၣ် လံာ်အုၣ်သးဆူ ပုၤဖျါထီၣ် တၢ်မၤလိၣ်စိဆံ့ဒီဖျါ တၢ်ကွဲး(၁၁)ဂၤန့ၣ်လိၣ်.



ကော်တကူ အိတ်ဒီးတင်အိတ်ဖိုင်(၃၃၅)ဖိုင်, တူလိယိုယံလတင်အိတ်ဖိုင်-ဂွါခိတ်ကဝီ, ဟ်ဖိုင်ခဲလက် (၃၃၆)ဖိုင်, ကဝီ(၁၅)ကဝီဒီး(၁)ကရူ မသကီးတင်နွန်လီ. အိတ်စာ်ကီးဒီး ယံလွိုင်, ခွါယာ် တင်သးဝံင်ပြာ, ဗျာ်ဖိုတ်ပြာတဖိုင်နွန်လီ. သရင်မုင်နံထပ် (လံလံတင်ဆဲး တင်လ ပုနနံတင်)ဒီး သရင်မုင်ဂုဂုထူ (တင်ဘိုင်ထွဲဒူးအိတ်လိာ်သး ပုနနံတင်သယံ) လဲဒ် ခဝုဂျာ်ခာ်စးနွန်လီ. ပုဟဲဆဲးလီမံခဲလက် အိတ် (၁၃၇၀)ဂုနွန်လီ. နံင်လကဟဲတင်အိတ်ဖိုင် ကလီဘာ်ဖဲ ဘိတ်ကလု လက်ကဝီ, ပျီဘိုင်တင်အိတ်ဖိုင်နွန်လီ. ■ သရင်မုင်ဂုဂုထူ

ကော်ပသံင်မို့မူးတင်အိတ်ဖိုင်ပးဒိတ်(၁၆၉)ဘျီတဘျီ



တင်မလကဝီ သရင်ခိတ်လက်လီဆုံ ဒီးအမာ

ကော်တင်အိတ်ဖိုင်အံ ဘာ်တင်မအီဖဲပဟံင်လုာ်, ပဟံင်ပုာ် တင်အိတ်ဖိုင်, ပသံင်မုာ်ထီင်ကဝီ, လီမာရူး(၁၅-၁၈)သီ, (၂၀၁၈)နံင် နွန်လီ. တင်တိတ်ထူမုာ်ဝဲ “ယွအိတ်လယအိတ်တခီလီ. ပုကညီ ကမယဒဲလဲဒ်လဲဒ်နွန် ယတဘာ်ယိတ်ဘာ်” (စံး ၁၈၆)နွန်လီ. သရင်ခိတ်ကွာ်လင်ယံသးတီ (သရင်သမဲဝဲကျီပုနနံတင်), သရင် သီတူ(ခဝုဂျာ်ဝဲဒူးအိတ်) လဲဒ်ပုကညီဘျာ်ထံခဝုဂျာ်ခာ်စးနွန်လီ. ကော်ပသံင်မို့မူးအပူကဝီအိတ်(၈)ကဝီနွန်လီ. ပသံင်

မုာ်ထီင်ကဝီတင်အိတ်ဖိုင်အိတ်ဝဲ(၂၉)ဖု တူလိယိုတင်အိတ်ဖိုင်ပးဒိတ် ဂုဒိတ်မးလ ပုဒီးတင်သးအိတ်တင်အိတ်တင်ကွဲအပူနွန်လီ. တင်အိတ်ဖိုင်ပးဒိတ်ဘျီအံ ထံဖိကော်ဖိဟဲဆဲးလီမံ အိတ်ဝဲ (၃၇၄၀)ဂုဒီး တိတ်ဟဲတင်မာဘျီ(၂၅၀)ကလီဘး, ဒီးနံဝဲ (၃၇၀) ကလီဘး မုာ်ယွအတင်ဆိုင်ဂုထူးထူးတီတီနွန်လီ. နံင်လက ဟဲ (၂၀၁၉)နံင် တင်အိတ်ဖိုင်ပးဒိတ်ကဘာ်ဖဲပုတီကဝီ, ကါပလဲဒ်ခရိုင် တင်အိတ်ဖိုင်နွန်လီ.

တင်စံးဘျူးဆာဂုဂုထူသရင်မုင် Rachel Ni ဒီးအဟံင်ဖိယိဖိ



သရင်မုင် Rachel Ni ချူးနွာ်ဘာ် နံအိတ်ဖိုင်ဆာကု(၅၀)နံင် ဖဲအုဒြိုင်(၁၅)သီ ဒီးတင်ဖျီဆာကု(၂၀)ဝီအယံ သးခစံးဘျူးယွဒီး ဟာ်မာဘျီ လဲအုညါမဲးကစံ (၁၃၀,၀၀၀)ဘးတီတီနွန်လီ. စံးဘျူးဘာ်သရင်မုင်, တသးတီ ဒီးအဟံင်ဖိယိဖိလ အဟာ် မာဘျီတင်နွန်လီ. မယွအတင်ဆိုင်ဂုထူးထူးတီတီအါ ကဘာ်လင် သရင်မုင်, တသးတီ ယုာ်ဒီး ဖိမုင်ဖိခွါကီးဂုဒီးတကွာ်နွန် မုာ်ပတင် ဆာဂုထူကဖိုင်နွန်လီ.





**ကီရိချာန်လွင်ထွန်ကဝီ(၁)
နာမူလူဂ်တော်မာလီဂ်**

တော်မာလီဂ်တတီအံၤ ဘဉ်ဃးဒီးကီရိချာန်လွင်ထွန်ကဝီ(၁)တော်သးခုကစီဉ် ဘျးစဲလောပဟံဉ်စိတော်အိဉ်ဖိဉ်ဒီး သိဆဲဉ်လူဂ်ပိဉ်မုဉ်ဝဲကျါတော်ကွာ်ထွဲဆိဉ်ထွဲအပူၤန့ဉ်လီၤ. တော်လီၤဆီမ့ဉ်ဝဲဒဉ် တော်မာသကိးတော်လောခရံဉ်တော်အဲဉ်တော်ကွံအပူၤဒီး ဝံၤဝဲခဲလော်န့ဉ်လံ. တော်လော်ဘူဉ်လော်စ့ၤအိဉ်ဝဲ (၃၄၀)ကလီၤဘးန့ဉ်လီၤ. တော်မာပွဲၤကွၤအေဂီၤ လိဉ်ဒံးဒဉ်ထဲ(၅)ကလီၤန့ဉ်လီၤ. အဝဲသ့ဉ် အတော်တအိဉ်လောအိဉ်ပွဲၤသန့ကွံ ဒီပုဂံဝါလောအဲဉ်ဘဉ် တော်သးခုကစီဉ်အိဉ်ဝဲန့ဉ်လီၤ. တော်လော ယအဲဉ်ဒီးဟံဉ်ဖျါ ခဲအံၤ လီၤဆီလောတော်စံးဘျးဆူ,

- ၁. Philedephia BBC, KFC ခီဖျါတော်ဖိသီဒီး သရဉ်ဒိဉ်သိမါခွဲးဘး, ဟံဉ်ဖိဃီဖိလောတော်ဖျါသရိဉ်ကသံဉ်ဖိဉ်ဃုဉ်ဒီးသရိဉ်(၁)ကညီဘျာထံတော်အိဉ်ဖိဉ်အိဉ်မဟဉ်အတော်မာစၢၤန့ဉ်လီၤ.
- ၂. ကံခိဉ်ထံးတော်အိဉ်ဖိဉ် အမရုလိဉ် Marble slab, TX ဒါန့ၤဝဲ (ကြွေပြား)
- ၃. သရဉ်မုဉ်ဘူဉ်ဂုၤဆာ Aust ဒီးတော်အိဉ်ဖိဉ်ဖိတဖဉ်ပူၤန့ဉ်လီၤဆုဉ်နီၤ
- ၄. စီၤမုဉ်မုဉ်, အမါသးဘိ တော်အိဉ်ဘူဉ်ခွဲးဒီး(cements)

- ၅. သရဉ်ဒိဉ်ခီၤသန့လးအဖိတဖဉ် နံၤအိဉ်ဖျဲဉ်ဆာကွၤတော်ဟ့ဉ်ပျံဉ်စီၤခိဉ်
- ၆. အလွဲတဖျာဉ်ဟဲလော သရဉ်အဲဉ်ခဲလော်ဒီးဟံဉ်ဖိဃီဖိတဖဉ်ဟ့ဉ်မာဘူဉ်
- ၇. သရဉ်ဒုဘူးဒီးအဟံဉ်ဖိဃီဖိ(Syracuse) မာဘူဉ်ဝဲ (Tube well)တပူၤ
- ၈. ပဟံဉ်စိတော်အိဉ်ဖိဉ်, ကုၤသစ့ၤမနုၤတော်အိဉ်ဖိဉ်, သိဆာဉ်လူဂ်ပိဉ်မုဉ်ဝဲကျါ, ထိဉ်သလုလိဉ်တော်အိဉ်ဖိဉ်, ထံဆဲးမဲးယွၤတော်အိဉ်ဖိဉ် ခီဖျါသရဉ်ဒိဉ်ဖျိးစိသီ, ဝုာ်ထူကီၤမုဉ်တော်အိဉ်ဖိဉ်ခီဖျါသရဉ်ဒိဉ်အါစဲးကူဉ်, သိဆာဉ်လူဂ်တော်အိဉ်ဖိဉ်, သရဉ်ထူဉ်, တံဝုနာဉ်(MN), သရဉ်ဝုာ်ဝါဘျး(USA) တဖဉ် အတော်မာသကိးတော်လော ခရံဉ်တော်အဲဉ်တော်ကွံအပူၤအယိ နာမူလူဂ်တော်မာလီၤတော်ဘါသရိဉ်သီ ဝံၤဝဲလံန့ဉ်လီၤ. တော်ဘျးဒိဉ်မးလီၤ.



ဖုတော်ကံးယာ်ဖါဂီၤ



Fresh Pine Disinfectant Floor Cleaner

တၢ်မၤကဆိဖုဒါခိၣ်အချါသိၣ်ဘၣ်တၢ်ထုးထီၣ်ဒါလၢသ့ၣ်သ့ၣ်

သ့ၣ်သ့ၣ်န့ၣ် မၤကဆိကွံၣ်တၢ်အသိအချါ, တၢ်ဘၣ်အဘၣ်သိ, ဒီးတၢ်န့ၣ်တၢ်န့ၣ်တဖၣ်သ့ၣ်လီၤ.



- ဘၣ်တၢ်ဟဲစိၣ်န့ၣ်အိၣ်လၢကီၢ်စ့ကဖူ
- တၢ်သူၣ်အိၣ်သ့ၣ်လၢ ဖုဒါခိၣ်အကလုာ်ကလုာ်အဂီၢ်လီၤ.
- ဒီတအတၢ်ဆူးတၢ်ဆါအယိၤအယၢ်လၢဘၣ်ကူဘၣ်ကံၣ်တၢ်သ့တဖၣ်လီၤ.
- တၢ်, စီလီ, သ့ၣ်ဘုလါ, ပအူး ဒီးဂုၤဂၤ သုတဖးထီၣ်တဂ့ၤအဂီၢ်ဒီတအဝဲလီၤ.
- ဘၣ်တၢ်ထုးထီၣ်အိၣ်လၢ သ့ၣ်သ့ၣ်လီၤ.
- တၢ်စ့ၣ်တၢ်ပျၢ် လၢကမၤဆူးမၤဆါပုၤတပၣ်ဘၣ်.
- ဖုဒါခိၣ်လၢ တၢ်ဘၣ်အဘၣ်သိ ဒီး သိစဲဘူးတၢ်သးတဖၣ်န့ၣ်မၤကဆိထီၣ်ဝဲသ့ ညီကဒ်လီၤ.
- မၤကဆိ, မၤကပီၤဖုဒါခိၣ်ဒီး သ့ၣ်သ့ၣ်အတၢ်န့ၣ်မူ မၤမုာ်ပသးလီၤ.
- တၢ်ထုးထီၣ်အိၣ်လၢ ပတီၢ်ထီၣ် ဒီးခဲအံၤ ဘၣ်တၢ်စူးကါအိၣ်လၢ ကီၢ်စ့ကဖူ ချဲၣ်ကံၢ်ကဘိယူၤသန့န့ၣ်လီၤ.
- ဘၣ်တၢ်စူးကါအိၣ်အါအါဂီၢ်ဂီၢ်လၢ ကီၢ်အမဲၤဂုၤက, ကီၢ်အိးစၢၣ်လယၢ် ကီၢ်အုၣ်အိၣ်န့ၣ်, တဂူးကီၢ် ဒီးဂုၤဂၤတဖၣ်လီၤ.

မုာ်လၢတၢ်စူးကါန့ၣ်ဆၢၣ်အသးအကံၢ် မျးကယၤပုၤပုၤအေဖိ တမၤဘၣ်ဒိ တမၤဟးဂီၤ ဖၣ်ကပူၤအတၢ်ပိးတၢ်လီၤ, ဒီးခိၣ်ဃၢၤတဖၣ်အမဲၣ်ညါ မၤကဆိ မၤကပီၤထီၣ်တၢ်သ့ဝဲန့ၣ်လီၤ.

"A Clean Floor also give you a healthy family life"

Produced by : Golden Wing Chemical Pte Ltd (Singapore)
Imported and distributed by : (J&M) Eagle Wings Co.LTD
No(33), U Ba Oh Street, Ward No(2), Mayangone Township, Yangon, Myanmar
Tel : 09-250 280 218, 09-424 795 295, 09-730 506 83